

Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: **United States of America**
This public document
2. has been signed by **Norman Goodman**
3. acting in the capacity of **County Clerk**
4. bears the seal/stamp of the county of **New York**

Certified

5. At New York, New York
6. the 12th day of October 2004
7. by Special Deputy Secretary of State, State of New York
8. No. NYC-10310263A
9. Seal/Stamp
10. Signature



James Bizzarri
Special Deputy Secretary of State

ACKNOWLEDGEMENT

State of New York

County of Westchester

On this 28th day of September, 2004, before me, Crystal Howard, the undersigned, personally appeared Colm J. Dobbyn, who acknowledged himself to be a Senior Vice President & Assistant General Counsel for MasterCard International Incorporated, a Delaware corporation, and that he in his capacity, being authorized to do so, executed the foregoing instrument for the purposes therein contained, by signing the name of the corporation by himself as Senior Vice President & Assistant General Counsel and affixing the corporate seal.

In witness whereof, I hereunto set my hand and seal.


Notary Public

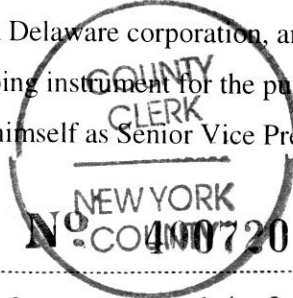
Crystal Howard
Notary Public State of New York
No. 01H05045638
Qualified in Westchester County
Certificate on file in New York County
Commission Expires June 26, 2007

ACKNOWLEDGEMENT

State of New York

County of Westchester

On this 28th day of September, 2004, before me, Crystal Howard, the undersigned, personally appeared Colm J. Dobbyn, who acknowledged himself to be a Senior Vice President & Assistant General Counsel for MasterCard International Incorporated, a Delaware corporation, and that he in his capacity, being authorized to do so, executed the foregoing instrument for the purposes therein contained, by signing the name of the corporation by himself as Senior Vice President &



State of New York }
County of New York, } ss.:

I, NORMAN GOODMAN, County Clerk and Clerk of the Supreme Court of the State of New York, in and for the County of New York, a Court of Record, having by law a seal,
DO HEREBY CERTIFY pursuant to the Executive Law of the State of New York, that

Crystal Howard
whose name is subscribed to the annexed affidavit, deposition, certificate of acknowledgment or proof, was at the time of taking the same a NOTARY PUBLIC in and for the State of New York duly commissioned, sworn and qualified to act as such; that pursuant to law, a commission or a certificate of his official character, with his autograph signature has been filed in my office; that at the time of taking such proof, acknowledgment or oath, he was duly authorized to take the same; that I am well acquainted with the handwriting of such NOTARY PUBLIC or have compared the signature on the annexed instrument with his autograph signature deposited in my office, and I believe that such signature is genuine.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand affixed my official seal this

Oct 12 2004

FEE PAID \$3.00

Norman Goodman
County Clerk and Clerk of the Supreme Court, New York County

Los abajo firmados, **MASTERCARD INTERNATIONAL INCORPORATED**, una sociedad organizada y existente de conformidad con las leyes del Estado de Delaware, Estados Unidos de America

con domicilio en

2000 Purchase Street
Purchase, Estado de New York,
10577-2509, Estados Unidos de América,

nombramos por el presente a ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o IGNACIO SANTAMARIA y/o ENRIQUE ALVAREZ, domiciliados en Bogotá, Colombia, con oficinas en dicha ciudad, Calle 72 No. 5-83, piso 6o., nuestros representantes legales y verdaderos en Bogotá, con facultades para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales, con el fin de dar cumplimiento al parágrafo 1o. del artículo 543 del decreto 410 de 1971.

Los doctores ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o IGNACIO SANTAMARIA y/o ENRIQUE ALVAREZ, o los apoderados que cualquiera de ellos designe, quedan especialmente facultados para representarnos ante las autoridades colombianas, administrativas, judiciales o de policía, en todos los trámites relativos a la propiedad industrial, a cuyo efecto les facultamos para dar ante dichas autoridades todos los pasos necesarios al objeto indicado; elevar solicitudes, declaraciones, reclamos, recursos y presentar desistimientos; formular descripciones, enmiendas, limitar el alcance de las solicitudes y los registros, presentar oposiciones y apelaciones; instaurar cancelaciones, renunciar total o parcialmente a los registros, abonar todos los impuestos y cuotas y efectuar todo otro pago determinado por la ley; recibir todos los documentos y valores, dando el descargo respectivo; llenar cualesquiera otros requisitos y tomar, en fin, todas las medidas que creyeran conducentes al resguardo de nuestros intereses; y adicionalmente quedan facultados para tomar intervención como demandantes o demandados ante los jueces que sean competentes, pudiendo transar, someter a árbitros, desistir, percibir, conciliar y apelar, con todas las demás facultades que resulten necesarias, y por el presente declaramos desde ahora válido y bueno cuanto dichos representantes y/o los apoderados que cualquiera de ellos nombre hicieren en nuestro beneficio.

Asimismo, facultamos a los doctores ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o IGNACIO SANTAMARIA y/o ENRIQUE ALVAREZ, para solicitar en la Oficina de Propiedad Industrial la protocolización de este documento y de cualquier poder que cualquiera de ellos otorgue a nombre nuestro.

The undersigned, **MASTERCARD INTERNATIONAL INCORPORATED** a corporation organized and existing under the laws of the State of Delaware, United States of America

domiciled at

2000 Purchase Street
Purchase, New York 10577-2509

hereby appoint, ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o IGNACIO SANTAMARIA y/o ENRIQUE ALVAREZ, of Bogota, Colombia, with offices in said town, Calle 72 No. 5-83, Sixth Floor, our true and legal representatives in Bogotá, with power to receive notifications and to appoint judicial or extrajudicial agents, so as to comply with paragraph 1o. of article 543 of decree 410 of 1971.

Doctors ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o IGNACIO SANTAMARIA y/o ENRIQUE ALVAREZ, or the agents by any one of them appointed, are especially empowered to represent us before the administrative, judicial or police authorities of Colombia, in all proceedings pertaining to industrial property, for which purpose we authorize them to take before the said authorities all the necessary steps for the said end; to file petitions, declarations, claims, recourses and withdrawals, to draw up specifications; to file amendments, to limit the scope of applications and registrations, file oppositions; file cancellations total or partially waive registrations, to pay all installments and effect all other payments prescribed by law; to receive proper receipts, to comply with all other requirements and, in short, to take all those measures which they may deem fit for the protection of our interests; and additionally we authorize said agents to act on our behalf, as complainants as well as defendants, before the competent judges, with full powers to make arrangements, to submit to arbitrators, to desist, to collect, to conciliate, to appeal and, in short, with all such further powers as may be required, and we hereby declare from now on as valid and good all that said representatives and/or the agents by any one of them appointed may do for our benefit.

We also authorize doctors ALICIA LLOREDA y/o GUSTAVO TAMAYO y/o IGNACIO SANTAMARIA y/o ENRIQUE ALVAREZ, to apply for protocolization of this document and of any power of attorney by any one of them conferred in our name, before the Office of Industrial Property.



Colm J. Dobbyn
Senior Vice President &
Assistant General Counsel

TRADUCCION OFICIAL No. 2004-11-02-561
DE UN DOCUMENTO PRESENTADO EN INGLES

PODER

Legalización de un Poder de Representación Legal, documento escrito en inglés y en español.

RECONOCIMIENTO

Estado de Nueva York

Condado de Westchester

En este día 28 de septiembre de 2004, ante mí, Crystal Howard, el suscrito, compareció personalmente Colm J. Dobbyn, quien reconoció él mismo que es el Vicepresidente & Asesor General Asistente de MasterCard International Incorporated, una corporación de Delaware, y que él en su capacidad, estando autorizado para hacerlo, ejecutó el instrumento anterior para los fines ahí expresados, firmando el nombre de la corporación él mismo como Vicepresidente & Asesor General Asistente y colocando el sello corporativo.

En testimonio de lo cual, coloco mi firma y sello.

(firma: ilegible)

Notario Publico

Crystal Howard

Notario Público, Estado de Nueva York

No. 01H05045638

Calificado en el Condado de Westchester

Certificado en el registro en el Condado de Nueva York

La Comisión Expira el 26 de junio de 2007

Estado de Nueva York)

Condado de Nueva York) ss.:

400720 Forma 1

Yo, NORMAN GOODMAN, Secretario del Condado y Secretario de la Corte Suprema del Estado de Nueva York, en y para el Condado de Nueva York, un Tribunal de Registro, que tiene por ley un sello, MEDIANTE EL PRESENTE CERTIFICO según la Ley Ejecutiva del Estado de Nueva York, que Crystal Howard cuyo nombre está suscrito al affidavit, declaración, certificado de reconocimiento o prueba adjunto, era en el momento de tomar el mismo un NOTARIO PUBLICO en y para el Estado de Nueva York debidamente comisionado, juramentado y calificado para actuar como tal; que según la ley, una comisión o certificado de su carácter oficial, con su firma autógrafa ha sido registrado en mi oficina; que en el momento de tomar dicha prueba, reconocimiento o juramento, estaba debidamente autorizado para tomar el mismo; que estoy bien familiarizado con la escritura de dicho NOTARIO PUBLICO o he comparado la firma en el instrumento adjunto con su firma autógrafa depositada en mi oficina, y creo que dicha firma es auténtica.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, he colocado mi firma y mi sello oficial este día 12 de octubre de 2004.

Pagado impuesto \$3.00

(firma: ilegible)

Hay un sello.

Secretario del Condado y Secretario de la
Corte Suprema, Condado de Nueva York

APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
Este documento público
2. ha sido firmado por Norman Goodman
3. actuando como Secretario del Condado
4. lleva el sello/estampilla del Condado de Nueva York

CERTIFICADO

5. en Nueva York, Nueva York
6. el día 12 de octubre de 2004
7. por el SubSecretario de Estado Especial, Estado de Nueva York
8. No. NYC-10310263A
9. Sello/Estampilla
El Gran Sello del Estado de Nueva York
10. Firma: (ilegible)
James Bizarri
SubSecretario de Estado Especial

Traducido según mi mejor saber y entender, este día 2 de noviembre de 2004, en la ciudad de Bogotá, D.C., por Anita Escobar de Tamayo, Traductora Oficial, Res. 2177 de 1989, Ministerio de Justicia, República de Colombia.

TRADUCTOR OFICIAL
RESOLUCION 2177
Anita Escobar de Tamayo
ANITA ESCOBAR DE TAMAYO

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

24 NOV - 3 P 2:17

luc
APROVECHANDO
OCCASIONES

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

280220
Anita Escobar
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPENA
LAS FUNCIONES INDICADAS